



MEMBRES SUSPENDUS - SUSPENDED MEMBERS		
N°	NOM / NAME	NBR. MATCHS NO. GAMES

VIS		NOM DE L'ÉQUIPE / TEAM'S NAME		VICS YAMASKA/MISSISQUOI	
POINTAGE - SCORE		NO.		NOMS - NAMES	
BUTS GOALS	ASS.	ASS.	TEMPS TIME	PÉR. PER.	C.A. JA
68	71	62	02:00	2	31 JOSH MITCHELL * G
71	68		04:09	2	33 EMILE TARTE G
76	68		06:18	2	60 CHRISTOPHER MCKELVEY
68	62	71	09:45	2	61 LIAM BARBER
68	71	65	10:05	2	62 CHARLES DION
68	67		12:15	2	64 LIAM COUTU
					65 EVAN DEPATIE
					66 JACOB CARON
					67 JOSHUA DOWNES
					68 CEDRIK CABANA
					69 LOUIS-CARL TREMBLAY
					71 JULIEN ROY
					72 ZACHARY GRANGER
					73 MARILOU BOILARD
					74 TRISTAN ST-GELAIS
					76 LOUKA LANGLOIS
					77 JUSTIN LANGLAIS

PUNITIONS - PENALTIES							
MINEURES - MINORS				AUTRES - OTHERS			
N°	CODE INFRACT.	TEMPS TIME	PÉR. PER.	N°	CODE INFRACT.	TEMPS TIME	PÉR. PER.
72	A52	10:23	1				
77	A52	10:32	2				
60	A25	12:25	3				

LOC		NOM DE L'ÉQUIPE / TEAM'S NAME		DYNAMIQUES CCL	
POINTAGE - SCORE		NO.		NOMS - NAMES	
BUTS GOALS	ASS.	ASS.	TEMPS TIME	PÉR. PER.	C.A. JA
09	16	02	06:20	1	30 GUILLAUME PARADIS G
					31 LUKA CHARBONNEAU * G
					02 ZACHARY BOMHOWER
					03 SAMUEL LUSSIER
					04 MATHIS LAPLANTE
					05 ZACH GROLEAU
					06 XAVIER AYOTTE
					08 ÉMILE BOIVIN
					09 WILLIAM CYR
					10 ALEXANDRE CARBONNEAU
					11 GABRIEL L'ÉTOILE
					12 ANTONI VÉZINA
					13 ANTHONY PETROZZA
					16 DAMIEN MARCEAU
					17 JACOB YELLE
					18 BRETT YUZIK
					19 ÉLIE WARREN

MEMBRES SUSPENDUS - SUSPENDED MEMBERS		
N°	NOM / NAME	NBR. MATCHS NO. GAMES

PUNITIONS - PENALTIES							
AUTRES - OTHERS				MINEURES - MINORS			
N°	CODE INFRACT.	TEMPS TIME	PÉR. PER.	N°	CODE INFRACT.	TEMPS TIME	PÉR. PER.
02	A53	02:50	1				
10	A25	00:43	2				
02	A52	05:30	2				
06	A55	14:46	2				
19	A53	10:21	3				

FUSILLADE / SHOOTOUT	
BUT GOALS	BUT GOALS
1	6
2	7
3	8
4	9
5	10

(LETTRES MOULÉES)		ENTRAÎNEUR CHEF / HEAD COACH		(PRINTED LETTERS)	
BENOIT ROY		JEAN-FRANCOIS LANGLAIS		MARC-OLIVIER EMA	
JEAN-FRANCOIS LANGLAIS		BENOIT CARON		JOEL PERRAULT	
PASCAL DION		PRÉPOSÉ À LA SÉCURITÉ / SAFETY ATTENDANT		PRÉPOSÉ AUX BÂTONS / STICKS ATTENDANT	

TOTAL		SUPP. OVERTIME		3e PÉRIODE		2e PÉRIODE		1re PÉRIODE		GARDIENS		1re PÉRIODE		2e PÉRIODE		3e PÉRIODE		SUPP. OVERTIME			
MIN	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	No	No	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	MIN		
45	0	1			0	0	0	1	31	31			0	6	0				6	0	45
					0	0	0		33	30			0		0				0	0	

FUSILLADE / SHOOTOUT	
BUT GOALS	BUT GOALS
1	6
2	7
3	8
4	9
5	10

(LETTRES MOULÉES)		ENTRAÎNEUR ADJOINT / ASS. COACH		(PRINTED LETTERS)	
BENOIT CARON		PASCAL DION		JOEL PERRAULT	

TOTAL		SUPP. OVERTIME		3e PÉRIODE		2e PÉRIODE		1re PÉRIODE		GARDIENS		1re PÉRIODE		2e PÉRIODE		3e PÉRIODE		SUPP. OVERTIME		
MIN	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	No	No	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	MIN	

FRANC JEU	TEMPS D'ARRÊT / TIME OUT	POINTAGE FINAL / SCORE
1	SPECTATEURS / SPECTATORS	6

(LETTRES MOULÉES)		OFFICIELS / OFFICIALS		(PRINTED LETTERS)	
JUGE DE BUT / GOAL JUDGE		JUGE DE LIGNES / LINESMAN		JUGE DE LIGNES / LINESMAN	
JUGE DE BUT / GOAL JUDGE		JUGE DE LIGNES / LINESMAN		DANIEL TREMBLAY	
ANNONCEUR / ANNOUNCER		ARBITRE / REFEREE		ALEXIS CHABOT	
CHRONOMÉTREUR / TIME KEEPER		ARBITRE / REFEREE			
MARQUEUR / SCOREKEEPER		SIGNATURE DE L'ARBITRE / REFEREE'S SIGNATURE		X	

TEMPS D'ARRÊT / TIME OUT	FRANC JEU
DÉBUT / START	FIN / END
16:30:00	17:40:00
3e PÉRIODE / 3rd PERIOD	TEMPS RESTANT / REMAINING TIME
:	: